

## 越後妻有 大地の芸術祭 2022

# 里山めぐり ガイド

大地の芸術祭は760km<sup>2</sup>にもおよぶ広大な里山のなかに300点以上もの世界各国のアーティストの作品が点在している。これらの作品をめぐりながら棚田をはじめとする自然の美しさや雪国の食文化、地域の人々との触れ合いなど、越後妻有の魅力を感じることができる。

さあ、里山の冒険の旅に出かけよう！

越後妻有では、色々な方法で作品をめぐることができる。

滞在期間や目的によって交通手段を組み合わせ思い思いに作品を鑑賞しよう！

### P04 ガイドなし半日ツアー セレクトバスツアー（現地発着）

- 見たい作品やエリアがはっきりしている方
- 知らない土地や細い道などの運転が心配な方

### P12 ガイド&ランチ付ツアー オフィシャルバスツアー （越後湯沢駅発着）

- はじめて大地の芸術祭に訪れた方
- 話題の新作をたくさんめぐりたい方
- 大地の芸術祭施設の昼食も楽しみたい方
- 作品のほか地域のことも知りたい方

### P14 公共交通

- エリア間の移動手段
- ツアーでめぐらない作品を鑑賞したい方

### P16 マイカー&レンタカー

- 友人や家族と自由にめぐりたい方
- マイペースに作品を鑑賞したい方
- 運転に自信のある方

### P16 レンタサイクル

- 市街地や駅周辺の作品を中心に鑑賞したい方
- アート作品と里山の魅力を全身で体感したい方

### P16 タクシー

- 市街地や駅周辺の作品を中心に鑑賞したい方
- ピンポイントで作品を鑑賞したい方
- 滞在時間が限られているが少し離れた作品を鑑賞したい方

「越後妻有 大地の芸術祭 2022」は、地域や来訪者の皆様、サポーター、運営スタッフなど、芸術祭にかかわるすべての皆様の安全を守るため、国・関係団体等の 指針をもとに策定した「大地の芸術祭の里 新型コロナウイルス感染拡大予防対策 ガイドライン」をもとに開催します（詳しくは大地の芸術祭公式HPをご覧ください）。



芸術祭公式HP  
感染拡大予防対策  
ページ

## ご来場の皆様へのお願い

▶ **新型コロナウイルス感染拡大予防対策にご協力ください**

新型コロナウイルス感染症「緊急事態宣言」「まん延防止等重点措置」など、国や自治体から不要不急の都道府県間移動の自粛が求められている区域の方、発熱（37.0℃以上）や咳やのどの痛みなど風邪症状がある方、体調がすぐれない方は、来場をご遠慮ください。来場される際は、マスクの正しい着用と咳エチケットの徹底をお願いします。作品や関係施設、駐車場等では、他のお客様と十分な間隔を保っていただくようお願いします。混雑時の入場制限、手指消毒など、各会場ではスタッフの指示に従ってください。

▶ 感染拡大状況によっては公開作品が変更となる場合があります

国内及び地域内の感染拡大状況によっては、「大地の芸術祭」そのものの一時休止や、作品・施設の公開を休止する場合があります。最新の作品公開状況は、大地の芸術祭公式HPでご確認ください。

▶ 1日の始めに必ず「検温スポット」にお立ち寄りください

新型コロナウイルス感染拡大予防対策のため、地域内各所の「検温スポット」で、検温や 体調確認、マスク着用の確認後、作品鑑賞に必要なリストバンドを配布します。リストバンドがないと作品会場に入場できないため、1日の始めに必ずいずれかの「検温スポット」にお立ち寄りください。体温37.0℃以上の発熱がある方は、リストバンドの配布、作品施設への入場をお断りします。

## 大地の芸術祭案内所・ 検温スポット MAP



※案内所・検温スポットの開設時期や開設時間はそれぞれ異なりますのでご注意ください。詳しくは右頁をご参照ください。

## 大地の芸術祭案内所・検温スポット

作品めぐりのスタート地点として、まずは「検温スポット」にお立ち寄りください。作品鑑賞に必要なパスポート、ガイドマップやガイドブックのほか、各種イベントチケットや、芸術祭、地域の最新情報なども入手したい方は「検温スポット」機能を兼ねる「案内所」へお越しください。

| 十日町エリア[中心市街地]        |                                                                                                                                                                         | 開設時間       | 4/29(金祝)<br>～5/8(日) | 5/9(月)<br>～7/29(金) | 7/30(土)<br>～9/4(日) | 9/5(月)<br>～11/13(日) |
|----------------------|-------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|------------|---------------------|--------------------|--------------------|---------------------|
| 十日町市総合観光案内所(十日町駅西口内) |   | 9:00～17:00 | 毎日                  | 火水以外 ※施設は無休        |                    |                     |
| 越後妻有里山現代美術館 MonET    |   | 9:30～18:00 | 毎日                  | 火水以外               |                    |                     |
| 十日町駅東口公園             |                                                                                      | 9:30～17:00 | —                   | —                  | 火水以外               | —                   |

## 十日町エリア[北]

|                |                                                                                       |                            |    |       |      |       |
|----------------|---------------------------------------------------------------------------------------|----------------------------|----|-------|------|-------|
| 十日町市利雪親雪総合センター |  検 | 9:30～17:00<br>(9:30～16:00) | 毎日 | 土日祝のみ | 火水以外 | 土日祝のみ |
|----------------|---------------------------------------------------------------------------------------|----------------------------|----|-------|------|-------|

## 十日町エリア[南]

|     |   |                              |    |       |      |       |
|-----|---|------------------------------|----|-------|------|-------|
| 土市駅 | 検 | 10:00~17:00<br>(10:00~16:00) | 毎日 | 土日祝のみ | 火水以外 | 土日祝のみ |
|-----|---|------------------------------|----|-------|------|-------|

## 川西エリア

|            |   |            |   |   |      |   |
|------------|---|------------|---|---|------|---|
| ナカゴグリーンパーク | 検 | 9:30~17:00 | — | — | 火水以外 | — |
|------------|---|------------|---|---|------|---|

中里エリア

|                              |                                                                                                                                                                             |                            |    |             |      |
|------------------------------|-----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|----------------------------|----|-------------|------|
| 清津倉庫美術館                      |     | 9:30～17:00<br>(9:30～16:00) | 毎日 | 土日祝のみ       | 火水以外 |
| 清津峡溪谷トンネル<br>※清津峡溪谷トンネル来場者のみ |   | 8:30～17:00                 | 毎日 | 火水以外 ※施設は無休 |      |

松代エリア

|                       |                                                                                                                                                                             |            |    |             |
|-----------------------|-----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|------------|----|-------------|
| 松代・松之山温泉観光案内所(まつだい駅内) |   | 9:00~17:00 | 毎日 | 火水以外 ※施設は無休 |
| まつだい「農舞台」             |   | 9:30~18:00 | 毎日 | 火水以外        |

## 松之山エリア

|                          |   |            |    |              |
|--------------------------|---|------------|----|--------------|
| 「森の学校」キョロロ               | 検 | 9:00~17:00 | 毎日 | 火水以外 ※施設は火定休 |
| 松之山温泉(湯治BAR・里山ビジターセンター内) | 検 | 9:00~17:00 | 毎日 | 火水以外 ※施設は無休  |

## 津南エリア

|               |                                                                                         |                            |    |       |      |       |
|---------------|-----------------------------------------------------------------------------------------|----------------------------|----|-------|------|-------|
| 苗場酒造敷地内       |  検 | 9:30～17:00<br>(9:30～16:00) | 毎日 | 火水以外  |      |       |
| 越後妻有「上郷クローブ座」 |  検 | 10:00～17:00                | 毎日 | 土日祝のみ | 火水以外 | 土日祝のみ |

## その他エリア

|                      |                                                                                         |            |    |             |
|----------------------|-----------------------------------------------------------------------------------------|------------|----|-------------|
| 広域観光情報センター(越後湯沢駅内)   |  検 | 8:00~18:00 | 毎日 | 火水以外 ※施設は無休 |
| 道の駅 南魚沼 雪あかり(今泉記念館内) |  検 | 9:00~17:00 | 毎日 | 火水以外 ※施設は無休 |

**【イ】** 大地の芸術祭案内所(会期中火水除き無休) **【検】** 検温スポット(会期中火水除き無休)  
**【i】** 大地の芸術祭案内所(期間限定) **【検】** 検温スポット(期間限定)

\* 期間は、大地の芸術祭案内所・検温スポットとしての期間。各施設の営業期間はこの期間と異なる場合があります。  
\* 10/1(土)～11/13(日)の期間の開設時間が異なる場合は( )内に記載

# セレクトバスツアー

Select Bus Tour

セレクトバスツアーは、十日町駅西口案内所、まつだい駅案内所、津南案内所の3か所を起点に運行するガイドなしの半日ツアーで、1便あたり約半日かけて作品をめぐることができます。  
徒歩や公共交通機関ではなかなか行けない場所や、注目の新作、人気の恒久展示作品もめぐるので、初めての方もリピーターの方も楽しめる。春秋と夏でコースや運行スケジュールが異なるので要チェック。

## 利用方法

### 1 乗車券を予約・購入する

(一社)十日町市観光協会ホームページから乗車日の4日前まで予約可能です。  
※春・秋は乗車日の4日前まで、夏は残席がある場合のみ、出発の10分前まで申込み可能。  
※一部の停留所を除き途中下車不可  
※各コースとも席に限りあり

### 2 当日に各コース受付で乗車券を受け取る

チケット引き換え前に「検温スポット」での検温とリストバンドの着用が必要です。  
受付の際に予約確認メールをご提示ください。

| 受付場所                    | 春秋        | 夏                   |
|-------------------------|-----------|---------------------|
| 十日町駅西口案内所(十日町市総合観光案内所)  | Aコース Bコース | Aコース Bコース Cコース Dコース |
| 津南案内所(苗場酒造敷地内)          | —         | Eコース                |
| まつだい駅案内所(松代・松之山温泉観光案内所) | Cコース      | Fコース Gコース           |

### 3 バスに乗車する

- ・乗車時は、乗車券を乗務員に提示してください。
- ・各停留所では、乗務員が案内する出発時刻までにご乗車ください。
- ・交通状況等により、作品鑑賞内容や時間が 変更となる場合があります。

## 予約申込・問合せ

(一社)十日町市観光協会

☎025-757-3345

予約は  
QRコードから  
アクセス



コース選択の際は、  
滞在期間に合わせて  
早めに予約をしよう。

## 料金(1コース)

大人 3,500円(税込)  
小・中学生 2,000円(税込)

※お支払いは、申込時のクレジットカード決済のみ  
※3歳から小学生未満は大人ひとりにつき1名まで無料  
※乗車券は1コース、1回乗車のみ有効  
※一部の停留所を除き途中下車不可  
※ガイド・昼食なし  
※利用には乗車券のほか、作品鑑賞パスポートが必要



春 4/29~7/29  
GWの4/29(金祝)~5/8(日)および土日祝日運行

秋 9/5~11/13  
土日祝運行 ※曜日によって開催コースが異なる

▼ 途中下車 ◆ トイレ

## セレクトバスツアー 春秋Aコース



### 春秋Aコースの見どころ

徒歩や公共交通では行きづらいが、大地の芸術祭に訪れたならまずは見ておきたい施設・作品をピックアップ。「光の館」や「絵本と木の実の美術館」などの人気施設をめぐるほか、十日町エリア北側に展開する新規作品も楽しむことができるので、ビギナー、リピーター両方におすすめのコースだ。

| 停 留 所                                                                                      |        | 午前便            |
|--------------------------------------------------------------------------------------------|--------|----------------|
| ●十日町駅西口                                                                                    | 発      | 10:00          |
| ●妻有田中文男文庫<br>カン・アイラン「天の光、地の光-Ⅱ」<br>河口龍夫「農具の時間」                                             | 着<br>発 | 10:15<br>10:30 |
| ●十日町市利雪親雪総合センター ◆<br>井橋亜璃沙「意識と自然の探索」<br>Mapped to the Closest Address<br>「誤山を眺める」(秋会期のみ公開) | 着<br>発 | 10:35<br>10:55 |
| ●ジェームズ・タレル「光の館」                                                                            | 着<br>発 | 11:10<br>11:30 |
| ●田島征三<br>「鉢&田島征三 絵本と木の実の美術館」◆                                                              | 着<br>発 | 11:55<br>12:25 |
| ●十日町駅西口                                                                                    | 着      | 12:45          |

### 「農具の時間」(妻有田中文男文庫)

作家は農具に植物の種子を植え付け、鉛で栓をした。空間は一面、黄色一色で塗られ、地域の方々が実際に振っているように農具が吊るされる。鑑賞者はストップモーションのように展示された農具に触れることができる。



河口龍夫「農具の時間」(イメージ)



井橋亜璃沙「意識と自然の探索」(イメージ)

### 「意識と自然の探索」(十日町市利雪親雪総合センター)

十日町市の自然にインスピレーションを受けた作品を制作。時代によって変化する十日町市の自然の姿を組み合わせ、現実には存在し得ないインパクトのある非現実的な別世界を作り出す。

### 接続情報

- 春秋Cコースに接続するには  
ほくほく線 14:04十日町駅発→14:13まつだい駅着

## セレクトバスツアー 春秋Bコース



### 春秋Bコースの見どころ

「Kiss & Goodbye」、「たくさんの失われた窓のために」など、国内外のファンから愛され続ける作品に加えて、新たな作品も盛り込んだコース。「清津倉庫美術館」では、大地の芸術祭の思想的バックボーンをつくった磯辺行久の作品群から、作家と大地の芸術祭の軌跡を辿ることができる。

| 停 留 所                             |        | 午後便            |
|-----------------------------------|--------|----------------|
| ●十日町駅西口                           | 発      | 14:10          |
| ●ジミー・リャオ<br>「Kiss & Goodbye」(土市駅) | 着<br>発 | 14:25<br>14:40 |
| ●加治聖哉「廃材水族館：竜ヶ窪」                  | 着<br>発 | 15:05<br>15:20 |
| ●磯辺行久記念<br>越後妻有清津倉庫美術館 [SoKo] ▼◆  | 着<br>発 | 15:55<br>16:15 |
| ●内海昭子<br>「たくさんの失われた窓のために」         | 着<br>発 | 16:25<br>16:35 |
| ●越後妻有里山現代美術館 MonET ▼◆             | 着<br>発 | 17:00<br>17:00 |
| ●十日町駅西口                           | 着      | 17:05          |

### 「廃材水族館：竜ヶ窪」

地域の工務店や製材所で不要となった木材を組み合わせて、等身大の動物へと再生させることで、新しい価値を与え、命へと昇華させる。ここでは大量のイワシや巨大なホホジロザメが泳ぎ、タカアシガニが歩く水族館が出現する。



加治聖哉「廃材水族館：竜ヶ窪」(イメージ)



イリヤ&エミリア・カバコフ「16本のロープ」photo by Kikku Keizo

### 「越後妻有里山現代美術館 MonET」

2021年にリニューアルオープン。常設展示の多くが入れ替わり、名和晃平、目、中谷ミチコといった日本の次世代作家に加え、海外からもイリヤ&エミリア・カバコフ、ニコラ・ダロ、マルニクス・デネイスといった作家が加わった。

### 接続情報

- 清津倉庫美術館から清津峡までは徒歩30分程度。
- 清津峡から最寄りのバス停(清津峡入口)まで徒歩30分程度。  
17:47清津峡入口発→18:15越後湯沢駅着
- 清津峡の最終入坑が16:30の為、清津倉庫美術館で途中下車した場合施設の見学はできません。



セレクト  
バスツアー  
春秋Cコース



春秋Cコースの見どころ

松代・松之山エリアに展開する人気の主要施設をめぐるコース。

まつだい「農舞台」は、2021年にリニューアル。施設内には、イリヤ&エミリア・カバコフの作品が展示されているほか、周辺には草間彌生「花咲ける妻有」などの人気野外作品が点在する。

| 停 留 所                                  |        | 午後便            |
|----------------------------------------|--------|----------------|
| ●まつだい駅                                 | 発      | 14:25          |
| ●奴奈川キャンパス ◆                            | 着<br>発 | 14:35<br>14:55 |
| ●鞍掛純一＋<br>日本大学芸術学部彫刻コース有志<br>「脱皮する家」 ◆ | 着<br>発 | 15:05<br>15:20 |
| ●クリスチャン・ボルタンスキー＋<br>ジャン・カルマン「最後の教室」 ◆  | 着<br>発 | 15:50<br>16:10 |
| ●「森の学校」キョロロ ◆                          | 着<br>発 | 16:20<br>16:50 |
| ●まつだい駅 ▼                               | 着<br>発 | 17:05<br>17:05 |
| ●まつだい「農舞台」 ◆                           | 着      | 17:10          |

「ZooMuSee」(「森の学校」キョロロ)

ズームシーは高精細画像のデータベース。[life-size]のデータをタッチパネル式巨大モニターで拡大してみよう。今期に合わせてデータを倍増し、約280点を公開する。



標本「zoomusee」(イメージ)



「カバコフの夢」プロジェクト  
(まつだい「農舞台」)

「大地の芸術祭」では、世界でも他に類がないイリヤ&エミリア・カバコフの作品群が、「カバコフの夢」と題され、誕生する。旧作2点、新作7点のうち、農舞台では3部屋を使った4つの作品が展示される。

接続情報

- まつだい駅から十日町駅・越後湯沢駅方面へ  
ほくほく線 17:32まつだい駅発→17:41十日町駅着  
→18:18越後湯沢駅着

Topics 日本遺産 究極の雪国 とおかまち ースノウリッチ・ストーリーズ

「日本遺産」は、文化庁が、地域の歴史的魅力や特色を通じて、日本の文化・伝統を語るストーリーを認定する取り組み。十日町市は、令和2年(2020年)に「着ものがたり」、「食べものがたり」、「美ものがたり」、「建てものがたり」、「まつりものがたり」の5つのストーリーからなる「究極の雪国とおかまちー真説！豪雪地ものがたりー」が「日本遺産」に認定された。

古代からの歴史を持ち、市の主産業のひとつとして栄えてきたきもの産業。冬を乗り越えるべく編み出された貯蔵と保存の食の知恵。雪との格闘が生んだ住まいへの工夫や、雪に親しみ、雪に楽しみを見出す伝統行事や祭りの数々。十日町市の笹山遺跡で出土した国宝「火焰型土器」は、優れた造形美と時空を超える生命力を感じさせる。

古く縄文の時代から、雪との暮らしを運命として受け入れ、雪の中に恩恵を見出してきた十日町。人々の心根の実直さや、厳しくも豊かな自然の中で、いのちをつなぐために生み出されてきた知恵や技術が、今なお生活の中に受け継がれている。

大地の芸術祭もまた、古の歴史をもつこの地が、時を経てなお一層の魅力を放っていることを教えてくれているに違いない。

国宝・火焰土器を展示する「究極の雪国とおかまち」の入口  
十日町市博物館 -TOPPAKU-

- 開館時間 9:00～17:00 (月曜定休・月曜が祝・休日の場合翌平日)
- 入 館 料 一般:500円 中学生以下:無料
- 住 所 十日町市西本町1丁目448番地9
- 電 話 025-757-5531



国宝・火焰型土器

セレクト  
バスツアー  
夏Aコース



夏Aコースの見どころ

根強い人気の泊まれるアート作品「光の館」のほか、十日町エリア北側と川西エリアの新作を中心にめぐるコース。

ナカゴグリーンパークには、前回は人気を集めた里山アートどうぶつ園が今年も展開する。

終点の十日町駅東口公園で、日比野克彦、ひびのこづえによる2作品を見たあとは、地元飲食店の食事を楽しみたい。

| 停 留 所                                                                                       |        | 午前便            | 午後便            |
|---------------------------------------------------------------------------------------------|--------|----------------|----------------|
| ●十日町駅西口                                                                                     | 発      | 10:00          | 14:10          |
| ●十日町市利雪親雪総合センター<br>井橋亜璃沙「意識と自然の探索」<br>Mapped to the Closest Address<br>「誤山を眺める」(秋)          | 着<br>発 | 10:15<br>10:30 | 14:25<br>14:40 |
| ●ナカゴグリーンパーク ◆<br>(「里山アートどうぶつ園」他)<br>●ジェームズ・タレル「光の館」<br>(光の館 開館時間 11:00～15:30<br>※最終入館15:00) | 着<br>発 | 10:45<br>11:30 | 14:55<br>15:40 |
| ●長谷川仁「あの山この山」                                                                               | 着<br>発 | 11:45<br>11:55 | 15:55<br>16:05 |
| ●小松宏誠「あめのうた」                                                                                | 着<br>発 | 12:05<br>12:25 | 16:15<br>16:35 |
| ●十日町駅東口公園                                                                                   | 着      | 12:45          | 16:55          |

「里山アートどうぶつ園  
ーどうぶつたちのソーシャル  
ディスタンス」

若手作家約25名の作品が広い芝生の上に展開。里山の人々が野生動物と適度な距離を保って共存してきたように、野生の本能でソーシャルディスタンスを知り尽くした動物たちの姿を表現する。



杉谷一寿「空は空っぽでいっぱい」(イメージ)



小松宏誠「あめのうた」(イメージ)

「あめのうた」

空中に大量の水が浮かび、長い時間を経て地上に降り注ぐまで、壮大な旅を経て生まれた雨を、プラスチックで制作したオブジェで表現する。

接続情報

- 夏Gコースに接続するには  
ほくほく線 14:04十日町駅発→14:13まつだい駅着

セレクト  
バスツアー  
夏Bコース



夏Bコースの見どころ

国宝・火焰型土器をモチーフにした景山健の新作、ナウイン・ラワンチャイクン「赤倉の学堂」や深澤孝史「スノータワー」など、アーティストと地域が協働でつくる新作が展開。「枯木又プロジェクト」の舞台・枯木又集落や、磯辺行久の舞台とする廃村集落・小貫では、地域の人々の営み、そこで暮らしてきた人々の息づかいまで感じられるだろう。

| 停 留 所                                     |        | 午前便            |
|-------------------------------------------|--------|----------------|
| ●十日町駅西口                                   | 発      | 10:00          |
| ●枯木又プロジェクト                                | 着<br>発 | 10:30<br>10:50 |
| ●磯辺行久「昔はみんな楽しかった<br>文化人類学手法によるフィールドワークから」 | 着<br>発 | 11:00<br>11:15 |
| ●景山健<br>「ここにおいて『縄文の時とともに』」                | 着<br>発 | 11:35<br>11:45 |
| ●深澤孝史「スノータワー」 ◆                           | 着<br>発 | 11:50<br>12:05 |
| ●ナウイン・ラワンチャイクン＋<br>ナウインプロジェクト「赤倉の学堂」      | 着<br>発 | 12:20<br>12:40 |
| ●十日町駅東口公園                                 | 着      | 13:00          |

「昔はみんな楽しかった  
文化人類学手法によるフィールド  
ワークから」

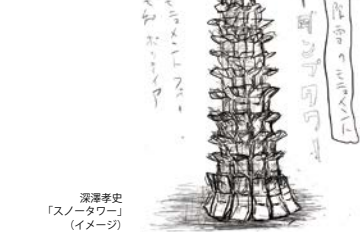
閉村した集落の過去や地域を支えた施設、往時の暮らしの歴史や習慣を明らかにし、立地から閉村に至った経緯、地域コミュニティのあり様を探る。



磯辺行久「昔はみんなの楽しかったー文化人類学的手法によるフィールドワークから」(イメージ)

「スノータワー」

作家は、作品の舞台となる七和地区が、雪が共有地と芸術を育てている場所だと感じた。それを象徴するモニュメントを、新座で開発された十日町市に近くてはならない除雪具、「クマ武」のスノーダンブを使って設置する。



深澤孝史「スノータワー」(イメージ)

接続情報

- 夏Gコースに接続するには  
ほくほく線 14:04十日町駅発→14:13まつだい駅着



セレクト  
バスツアー  
夏Cコース

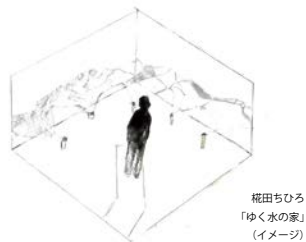
夏Cコースの見どころ

十日町エリア南側に位置する水沢地区、吉田地区に点在する新旧の注目作品・人気作品をピックアップしたコース。作品の魅力もさることながら、多くの作品受付に関わるのは地元住民。訪れた人を元気に迎えてくれることだろう。作品をきっかけに、地域の魅力をぜひ知ってほしい。

| 停 留 所                                         |        | 午後便            |
|-----------------------------------------------|--------|----------------|
| ●十日町駅西口                                       | 発      | 14:20          |
| ●Doobu+立命館大学産業社会学部永野聡ゼミ<br>「皓雪冽白～漉き込む十日町の記憶～」 | 着<br>発 | 14:35<br>14:50 |
| ●ジミー・リヤオ<br>「Kiss & Goodbye」(土市駅) ◆           | 着<br>発 | 14:55<br>15:10 |
| ●ジミー・リヤオ<br>「Kiss & Goodbye」(越後水沢駅)           | 着<br>発 | 15:15<br>15:25 |
| ●栢田ちひろ「ゆく水の家」                                 | 着<br>発 | 15:35<br>15:50 |
| ●栗真由美「ビルズクラウド」                                | 着<br>発 | 16:10<br>16:30 |
| ●十日町駅東口公園                                     | 着      | 16:50          |

「ゆく水の家」

空家に残された建具を用いて古い流れと新しい流れが同居してできた市ノ沢集落の歴史を表現。今も昔も変わらずに集落を囲む山々が、幽かな陰によって描き出される。



栢田ちひろ  
「ゆく水の家」  
(イメージ)



「ビルズクラウド」

越後妻有地域の建物を模した、小さなライトボックスによるインスタレーション作品。作品のある吉田地区をめぐるながら撮影した家屋が、ひとつひとつ、小さな立体物として表現されている。

地域のおもてなし

大地の芸術祭の特徴のひとつに、地域の「おもてなし」がある。地域の案内や、冷たい飲み物の提供、来訪者を迎える地域独自の飾り付けなど、取り組みは場所によって様々。迎える側、訪れる側が双方に感染対策に気をつけながら、交流を楽しもう。

Topics 越後妻有の食“地元の味”のススメ



つなぎに海藻“ふのり”を使ったそばを“へぎ”という器に盛り付ける名物「へぎそば」



越後妻有は魚沼産コシヒカリの主産地

越後妻有地域は、魚沼産コシヒカリの主産地でもある米どころ。つなぎにふのりと呼ばれる海藻を使い、「へぎ」と呼ばれる器に盛りつける「へぎそば」も有名だ。春先には「雪下にんじん」や山菜料理など、この地でなくてはなかなか味わえない食材も食べられるので、アートとともに地元の食もぜひ楽しんでほしい。

大地の芸術祭作品や関係施設にもレストランやカフェを営業するところもあり、アートとともに食を味わえるのは魅力的だが、地域の飲食店を訪れてみるのもおすすめしたい。

大地の芸術祭公式ガイドブックで、事前に飲食店をチェックしておこう。

また、越後妻有では、複数の飲食店が一緒にメニュー開発に取り組んだり、グループでプロモーションに力を入れたりする事例もある。混雑を気にせずにもすむテイクアウトメニューも、対応可能な飲食店も増えてきた。

悩んだときは、ぜひ案内所でスタッフのおすすめを聞いてみよう。

セレクト  
バスツアー  
夏Dコース

夏Dコースの見どころ

十日町駅を出発して、津南エリアの新作・人気の恒久作品をめぐり津南駅へ。午後からのEコースに引き続き参加する場合は、終点の津南駅ではなく、津南案内所で途中下車するように要注意。コース終了後に津南駅から

| 停 留 所                                                  |        | 午前便            |
|--------------------------------------------------------|--------|----------------|
| ●十日町駅西口                                                | 発      | 10:00          |
| ●アン・ハミルトン<br>「Air for Everyone」                        | 着<br>発 | 10:35<br>10:50 |
| ●霜島健二<br>「『記憶—記録』足滝の人々」                                | 着<br>発 | 11:00<br>11:10 |
| ●越後妻有「上郷クローブ座」◆<br>香港ハウス                               | 着<br>発 | 11:15<br>11:45 |
| ●加治聖哉「廃材水族館：竜ヶ窪」                                       | 着<br>発 | 12:00<br>12:15 |
| ●早崎真奈美<br>「Invisible Grove～不可視の杜～」<br>(津南案内所&検温スポット) ▼ | 着<br>発 | 12:25<br>12:25 |
| ●津南駅                                                   | 着      | 12:30          |

「部屋とピアノの為のコンポ  
ジョン『偽ハルモニア論』」  
(上郷クローブ座)

上郷の土地と宇宙の調和から新しい音楽理論を組み立てる。これまでの慣習としての音楽会の概念である演奏者と鑑賞者の時間の共有から解放された音楽の発表を試みる。



早崎真奈美「Invisible Grove～不可視の杜～」(イメージ)



「Invisible Grove～不可視の杜～」  
菌や植物などの顕微鏡イメージを拡大し、紙から切り出しオブジェを作成する。ミクロな対象を森や宇宙などマクロなものとのイメージを重ね合わせる。オブジェをテグスで吊っていく。紙のオブジェはゆっくり空気の動きで水平に回転するものもある。

接続情報

- 津南駅から十日町駅まで  
JR飯山線 12:38津南駅発→13:03十日町駅着  
JR飯山線 14:41津南駅発→15:06十日町駅着  
※交通状況等により、バスの終点到着時刻が遅れる場合あり。予めご了承ください。

セレクト  
バスツアー  
夏Eコース

夏Eコースの見どころ

早崎真奈美「Invisible Grove～不可視の杜～」が展開する津南案内所をスタートし、中里エリアをめぐる。注目は旧清津峡小学校を活用した清津倉庫美術館。プール、旧体育館スペースには期間限定で新作が展開する。人気の清津峡渓谷トンネルに行く場合は、清津倉庫美術館で途中下車。帰りは越後湯沢駅行きの路線バスを利用。ただし、清津峡渓谷トンネルは事前予約が必要なので注意。路線バスの運行スケジュールも必ず事前に要確認を。

| 停 留 所                                                |        | 午後便            |
|------------------------------------------------------|--------|----------------|
| ●早崎真奈美<br>「Invisible Grove～不可視の杜～」<br>(津南案内所&検温スポット) | 発      | 14:20          |
| ●ダダン・クリスタント<br>「カクラ・クルクル・アット・ツマリ」                    | 着<br>発 | 14:30<br>14:45 |
| ●カサグランデ & リンターラ建築事務所<br>「ポチョムキン」                     | 着<br>発 | 14:55<br>15:05 |
| ●内海昭子<br>「たくさんさんの失われた窓のために」                          | 着<br>発 | 15:10<br>15:20 |
| ●磯辺行久記念<br>越後妻有清津倉庫美術館 [SoKo] ▼◆                     | 着<br>発 | 15:30<br>16:00 |
| ●十日町駅東口公園                                            | 着      | 16:35          |

「カクラ・クルクル・アット・ツマリ」  
竹でつくられた風車を水田に設置。バリ島では日常的な風景を妻有で再現した。風に揺られ、作品がカラカラと奏でる音が心地よい作品だ。  
(※強風など荒天時には鑑賞できない場合あり)



「磯辺行久の世界一記号から環境へ」  
(清津倉庫美術館)

1950年代から現代に至る仕事を紹介する常設展。初期からエコロジカル・プランニング 作品、2000年以降の「大地の芸術祭」の各プロジェクトをジオラマと写真、プラン図、動画などで紹介する。



磯辺行久「磯辺行久の世界一記号から環境へ」 photo by Nakamura Osamu

接続情報

- 津峡から越後湯沢駅行きバスに接続するには  
路線バス利用17:47清津峡入口発→18:15湯沢駅到着  
※清津峡渓谷トンネル入坑口から清津峡入口バス停までは徒歩30分程度。  
バスの乗り遅れに注意。運行スケジュールを事前に確認のこと。



## セレクト バスツアー 夏Fコース

### 夏Fコースの見どころ

「森の学校」キョロロでは、隣接する林内にクリスチャン・ボルタンスキーの新作「森の精」が展示される。バスの発車時刻に注意しながら、キョロロ施設内の展示とともに上手に鑑賞したい。  
松之山温泉街では、途中下車をして作品を楽しんだら、ランチや温泉でゆっくり過ごすのもおすすめだ。

| 停 留 所                               |        | 午前便            |
|-------------------------------------|--------|----------------|
| ●まつだい駅                              | 発      | 10:00          |
| ●オーストラリア・ハウス                        | 着<br>発 | 10:20<br>10:35 |
| ●藤堂「パレス黒倉」                          | 着<br>発 | 10:45<br>11:00 |
| ●「森の学校」キョロロ ◆                       | 着<br>発 | 11:20<br>11:55 |
| ●マリーナ・アヴラモヴィッチ「夢の家」                 | 着<br>発 | 12:10<br>12:25 |
| ●サンティアゴ・シエラ<br>「ブラックシンボル」(松之山温泉街) ▼ | 着<br>発 | 12:30<br>12:50 |
| ●まつだい駅                              | 着      | 13:10          |

#### 「パレス黒倉」

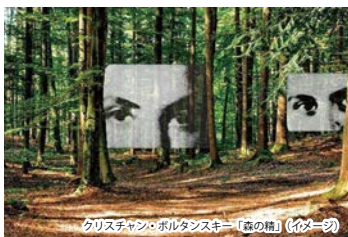
1階には冬の妻有のように静かなインスタレーションを、2階には忘れられた時間の重なりを感じるような作品を配置。窓越しに緑と光を感じられる、展望室のような空間も制作予定。



藤堂  
「パレス黒倉」  
(イメージ)

#### 「森の精」(キョロロ周辺)

越後妻有の人々の白黒写真を使用し、写真に写る人々の「所属」をなくし、森の中に新たな魂を表す。見る人を写真の目が見ているような作品は、鑑賞者を作品の中に引き込む。



クリスチャン・ボルタンスキー「森の精」(イメージ)

#### 接続情報

##### ●松之山温泉街から帰るには

- ①路線バス利用 13:40松之山温泉発→14:06まつだい駅前着
- ②路線バス利用 15:13松之山温泉発→15:39まつだい駅前着

##### ●夏Aコース／Cコースに乗車するには

ほくほく線13:50まつだい駅発→13:59十日町駅着

## セレクト バスツアー 夏Gコース

### 夏Gコースの見どころ

世界的に活躍するスターアーティストによる、見応えのある作品群をめぐるコース。バスの車窓から、棚田や集落の家並みを眺めることもできる。アートを道しるべに里山の暮らしとその魅力を堪能できるはずだ。

| 停 留 所                                                                                           |        | 午後便            |
|-------------------------------------------------------------------------------------------------|--------|----------------|
| ●まつだい駅                                                                                          | 発      | 14:30          |
| ●イ・ブル「ドクターズハウス」                                                                                 | 着<br>発 | 14:40<br>15:00 |
| ●アネット・メサジェ<br>「つんねの家のスペクトル」<br>●石松丈佳「楽暮 D.I.Y.の家 iju」                                           | 着<br>発 | 15:05<br>15:30 |
| ●大巻伸嗣「影向の家」                                                                                     | 着<br>発 | 15:40<br>16:00 |
| ●妻有アーカイブセンター ◆<br>川俣正「スノーフェンス」<br>edition.nord「ジャパン・フォーカス・ライブラリー&<br>ショップ/カワマタ・パブリケーション・タイムライン」 | 着<br>発 | 16:15<br>16:35 |
| ●BankART妻有2022<br>●クロード・レヴェック<br>「静寂あるいは喧騒の中で」、<br>●マリーナ・ヴィルツカラ「プランコの家」                         | 着<br>発 | 16:40<br>17:05 |
| ●まつだい駅                                                                                          | 着      | 17:30          |

#### 「楽暮 D.I.Y.の家 iju」

田野倉集落では、今年、集落住民とアーティスト、デザイナーの連携により、D.I.Y.をキーワードに移住者と集落住民が楽しく暮らす支援を行う施設が完成。田野倉集落到展開する他の作品とともに訪れてほしい。



石松丈佳「楽暮 D.I.Y.の家 iju」(イメージ)



川俣正「スノーフェンス」(イメージ)

#### 「スノーフェンス」

(妻有アーカイブセンター)

「妻有アーカイブセンター」の建物外部のファサードに制作する作品。冬場の雪囲いのように工事用フェンスを建物外壁に添わせる。実際の冬の雪対策も視野に入れ、通年で公開する。

#### 里山の魅力を感じる美しい棚田

「棚田」は傾斜地に階段状に作られた水田。越後妻有には季節ごとに美しい景観を楽しむ棚田が多数点在するが、中でも松代エリアは、農林水産省「つなぐ棚田遺産～ふるさとの誇りを未来へ」に7地区が選定されている。平地より耕作が難しい棚田での米作りは、高齢化や担い手不足が深刻だ。美しい棚田の光景は、多くの人の手、人の想いをつないで生まれている。

地域を光でつなぐインスタレーション 乗車した人だけが鑑賞できる特別な体験

# JIKU #013 HOKUHOKU-LINE

## ほくほく線芸術祭列車

※自家用車や定期列車で美佐島駅にお越しいただいても作品の鑑賞はできません。必ずほくほく線芸術列車を予約してご乗車ください。



パノラマティクス／齋藤精一「JIKU+#013+HOKUHOKU-LINE」photo by Nakamura Osamu

### JIKU #013 HOKUHOKU-LINE

都市開発や地形の変化など見えなくなった地域の軸や視点の軸・歴史の軸を光で表現するプロジェクトシリーズ。  
1997年に開通して以来、新たな地域とのつながりを生み出してきたほくほく線。その軌道を使って、地点と地点を結びここの尊さやエネルギーを表現した。

### ARTIST パノラマティクス／齋藤精一

技術と表現の新しい可能性を探究し、独自の作品だけでなく、アーティストや研究者との共同制作も数多く行っている「ライゾマティクス」から、2020年に新たな社会や産業構造の創造と実装に向けて、立ち上がった「パノラマティクス」。2025大阪・関西万博People's Living Lab(ピープルズ・リビング・ラボ)クリエイター。

### STATION 美佐島駅

作品の舞台となる「美佐島駅」は、全国的にも珍しいトンネル内にホームがある地下駅。全長10.472mの「赤倉トンネル」の道中にあり、ホームに出ると電車が起した風が流れて独特な鉄や油の匂いがする。ホーム出入口は風圧対策のため、頑丈な鉄扉で仕切られ、ひとつの空間となっている。

### 北越急行ほくほく線

世界有数の豪雪地新潟県六日町を起点として、日本一の大河信濃川を渡り、日本海側の犀潟に至る全長59.5kmの鉄道。  
1997年3月22日に開業し、「特急はくたか」と普通列車による運行を行ってきた。2015年3月には在来線では日本最速の160km/h運転をしていた特急列車が廃止となると、普通列車のみでの新たなスタートを切り、高規格路線の強みを生かした「超快速スノーラビット」の運行など地域の鉄道として運行している。

#### 運行時刻

##### 第1便

六日町駅 10:37発 — 美佐島駅(鑑賞) — 十日町駅 11:02着 — まつだい駅 11:12着

##### 第2便

まつだい駅 11:22発 — 十日町駅 11:32発 — 美佐島駅(鑑賞) — 六日町駅 11:57着

##### 第3便

六日町駅 13:17発 — 美佐島駅(鑑賞) — 十日町駅 13:42着 — まつだい駅 13:52着

##### 第4便

まつだい駅 14:19発 — 十日町駅 14:29発 — 美佐島駅(鑑賞) — 六日町駅 14:54着

#### 運行日

- 4月29日(金祝)、30日(土)
- 5月1日(日)～8日(日)
- 7月30日(土)、31日(日)
- 8月毎週土日祝日
- 9月3日(土)、4日(日)、17日(土)、18日(日)、19日(月祝)、23日(金祝)、24日(土)、25日(日)
- 10月1日(土)、2日(日)、8日(土)、9日(日)、10日(月祝)、15日(土)、16日(日)、22日(土)、23日(日)
- 11月3日(木祝)、5日(土)、6日(日)、12日(土)、13日(日)

#### 予約方法

北越急行ホームページ内「インターネット予約」から事前に申し込みください。



#### 鑑賞料金

運賃・乗車区間のきっぷをお求めください。  
鑑賞料・大人:600円 小中学生:400円  
大地の芸術祭期間中 大人:700円 小中学生:400円  
(大人は作品鑑賞バスポート提示で500円)

#### お問合せ

北越急行株式会社 営業企画課(平日9:00～18:00)  
〒948-0079 新潟県十日町市旭町251-6  
TEL 025-750-1251 FAX 025-750-1252



# オフィシャル Official Tour ツアー

広大な地域に点在する多くの作品のなかから、見どころとなる作品を選び、1日かけてバスでめぐるオフィシャルツアー。  
今回は季節ごとに異なるコースを用意し、芸術祭作品で越後妻有ならではの食も味わえる。  
作品案内だけでなく、地域の魅力や豆知識も教えてくれるガイドが旅をナビゲート。  
初めての方もリピーターもぜひ利用してほしい。



## 旅行代金

一律 **13,000円** (税込)

(昼食・案内ガイド付き)

※別途「作品鑑賞パスポート」の購入が必要  
ツアー販売ページより、パスポートの同時購入が可能

## 予約申込み

大地の芸術祭公式HP  
[www.echigo-tsumari.jp](http://www.echigo-tsumari.jp)

※申込締切: 催行日当日の午前0時まで  
※最少催行人数: 1名



## 集合場所／解散場所

集合場所

越後湯沢駅 東口バスターミナル 10:00

解散場所

越後湯沢駅 東口バスターミナル 18:00~18:15

## 問合せ

「大地の芸術祭の里」総合案内所

**☎025-761-7767**

夏  
Summer

## フクロウ ばたばたコース

開催日 7/30(土)~9/4(日)の火水以外

- 田島征三「鉢&田島征三 絵本と木の実の美術館」
- 「奴奈川キャンパス」
- 昼食 TSUMARI KITCHEN
- イリヤ&エミリア・カバコフ「手をたずさえる塔」
- 「里山アートどうぶつ園」
- Mapped to the Closest Address  
「誤山を眺める」
- 井橋亜璃紗「意識と自然の探索」
- 中崎透「新しい座椅子で過ごす日々にもむけてのいくつかの覚書」
- 「越後妻有里山現代美術館 MonET」

## シャケ 川のぼりコース

開催日 7/30(土)~9/4(日)の火水以外

- 清津峡渓谷トンネル内「Tunnel of Light」
- 磯辺行久記念  
越後妻有清津倉庫美術館 [SoKo] 他
- 岡淳+音楽水車プロジェクト「農具は楽器だ!」
- 香港ハウス
- 越後妻有「上郷クローブ座」
- 昼食 上郷クローブ座レストラン
- クリスチャン・ボルタンスキー+ジャン・カルマン  
「最後の教室」
- クリスチャン・ボルタンスキー「森の精」
- まつだい「農舞台」

秋  
Autumn

## モモンガ 滑空コース

うぶすなの家のランチとともに、越後妻有里山現代美術館 MonETや絵本と木の実の美術館、他新作をめぐる。

## オニヤンマ 飛翔コース

TSUMARI KITCHENでのランチとともに、まつだい「農舞台」や最後の教室、他新作をめぐる。

開催日 9月10日(土)~11月13日(日)の土日祝 ※詳しくは大地の芸術祭公式HPをご覧ください

## ヤギの しずかコース

開催日 4/29(金祝)、5/1(日)、3(火祝)、5(木祝)、  
5/7(土)~7/23(土)の土曜

- 梶田ちひろ「ゆく水の家」
- アントニー・ゴームリー「もうひとつの特異点」
- 深澤孝史「スノータワー」
- 河川龍夫「農具の時間」
- 昼食 「うぶすなの家」
- 布施知子「うぶすなの白」
- 田島征三「鉢&田島征三 絵本と木の実の美術館」
- 越後妻有里山現代美術館 MonET

春  
Spring

## カモシカ ぴょんぴょんコース

開催日 4/30(土)、5/2(月)、4(水祝)、6(金)、  
5/8(日)~7/24(日)の日曜

- 清津峡渓谷トンネル内「Tunnel of Light」
- 内海昭子「たくさんの失われた窓のために」
- イリヤ&エミリア・カバコフ「手をたずさえる塔」
- まつだい「農舞台」
- 昼食 越後まつだい里山食堂
- クリスチャン・ボルタンスキー+ジャン・カルマン  
「最後の教室」
- アン・ハミルトン「Air for Everyone」
- 早崎真奈美「Invisible Grove~不可視の杜~」

Column  
津南の魅力

## 津南のジオとアートを体感する

津南町は長野県栄村と共同で平成26年12月に「苗場山麓ジオパーク」として日本ジオパークに認定された。ジオパークとは、直訳すると「大地の公園」。地球の成り立ちを観察できる地形や地質のみならず、そこに生まれた生態系や祖先の歴史文化を守りながら体感して楽しく学ぶ場所、それがジオパークだ。

津南町の地形の特徴は、日本一級美しい河岸段丘にある。河岸段丘とは、段丘面が階段状に広がっている地形のことで、津南町の河岸段丘は9段ある。最下段の段丘(標高約200m)から最上段の段丘(標高約650m)までの標高差は、約400mもある。

また、苗場山の麓にある秋山郷は、日本の秘境百選に選ばれている。険しい地形と豪雪のため、近年まで里との交流が限られてきた秋山郷には、大自然や古い風俗・習慣が今も残っている、「秘境の地」とも言える。

大地の芸術祭の会期中、定期的に開催される「津南ツアー」は、標高差の大きいダイナミックなコースとなっており、芸術祭作品のみならず、これらの自然景観や歴史文化も楽しめる。途方もない長い年月をかけて作られた大地を体感してほしい。



● 十日町～中里～津南線(十日町⇒津南)

十日町駅東口から出発し、中里エリアから大地の芸術祭津南総合案内所を約40分で結ぶ路線。  
国道117号を南北に走り、十日町南・中里・津南の3エリアに跨るこの路線には、いくつかの作品が点在している。

| 十日町<br>車庫前 | クロス<br>テン | 本町5   | 十日町<br>駅前 | 本町2   | 川治    | 伊達上口  | 土市駅前  | 水堀    | 水沢駅前  | 中里<br>支所前 | 中里<br>中学校前 | 津南    |
|------------|-----------|-------|-----------|-------|-------|-------|-------|-------|-------|-----------|------------|-------|
| ㊦ 6:50     | 6:50      | 6:50  | 6:54      | 6:56  | 7:00  | 7:05  | 7:08  | 7:10  | 7:12  | 7:17      | 7:18       | 7:31  |
| 7:35       | 7:35      | 7:36  | 7:40      | 7:42  | 7:46  | 7:51  | 7:54  | 7:56  | 7:58  | 8:03      | 8:04       | 8:17  |
| 8:30       | 8:30      | 8:31  | 8:35      | 8:37  | 8:41  | 8:46  | 8:49  | 8:51  | 8:53  | 8:58      | 8:59       | 9:12  |
| 10:30      | 10:30     | 10:31 | 10:35     | 10:37 | 10:41 | 10:46 | 10:49 | 10:51 | 10:53 | 10:58     | 10:59      | 11:12 |
| 11:25      | 11:25     | 11:26 | 11:30     | 11:32 | 11:36 | 11:41 | 11:44 | 11:46 | 11:48 | 11:53     | 11:54      | 12:07 |
| ピ12:30     | 12:30     | 12:31 | 12:35     | 12:37 | 12:46 | 12:51 | 12:54 | 12:56 | 12:58 | 13:03     | 13:04      | 13:16 |
| 14:30      | 14:30     | 14:31 | 14:35     | 14:37 | 14:41 | 14:46 | 14:49 | 14:51 | 14:53 | 14:58     | 14:59      | 15:12 |
| ☆15:40     | 15:40     | 15:41 | 15:45     | 15:47 | 15:51 | 15:56 | 15:59 | 16:01 | 16:03 | 16:08     | 16:09      | 16:22 |
| 17:20      | 17:20     | 17:21 | 17:25     | 17:27 | 17:31 | 17:36 | 17:39 | 17:41 | 17:43 | 17:48     | 17:49      | 18:02 |
| ☆17:45     | 17:45     | 17:46 | 17:50     | 17:52 | 17:56 | 18:01 | 18:04 | 18:06 | 18:08 | 18:13     | 18:14      | 18:27 |
| 18:25      | 18:25     | 18:26 | 18:30     | 18:32 | 18:36 | 18:41 | 18:44 | 18:46 | 18:48 | 18:53     | 18:54      | 19:07 |
| ☆19:30     | 19:30     | 19:31 | 19:35     | 19:37 | 19:41 | 19:46 | 19:49 | 19:51 | 19:53 | 19:58     | 19:59      | 20:12 |

☆ 土曜・日曜・祝日及び8月13日(土)～16日(火)運休 ㊟土曜・日曜・祝日及び津南中等教育学校休校日運休  
 ビ 十日町病院前経由で運行

## ● 十日町～中里～津南線（津南⇒十日町）

| 津南<br>役場前 | 中里<br>中学校前 | 中里<br>支所前 | 水沢駅前  | 水堀    | 土市駅前  | 伊達上口  | 川治    | 本町 3  | 本町 4  | 本町 5  | クロス<br>ステン | 十日町<br>車庫前 |
|-----------|------------|-----------|-------|-------|-------|-------|-------|-------|-------|-------|------------|------------|
| ☆ 6:40    | 6:50       | 6:52      | 6:56  | 6:59  | 7:01  | 7:02  | 7:06  | 7:10  | 7:11  | 7:11  | 7:13       | 7:19       |
| ピ 7:10    | 7:20       | 7:22      | 7:26  | 7:29  | 7:31  | 7:32  | 7:36  | 7:46  | 7:47  | 7:47  | 7:49       | 7:53       |
| 8:35      | 8:45       | 8:47      | 8:51  | 8:54  | 8:56  | 8:57  | 9:01  | 9:05  | 9:06  | 9:06  | 9:08       | 9:14       |
| 10:35     | 10:45      | 10:47     | 10:51 | 10:54 | 10:56 | 10:57 | 11:01 | 11:05 | 11:06 | 11:06 | 11:08      | 11:14      |
| 12:35     | 12:45      | 12:47     | 12:51 | 12:54 | 12:56 | 12:57 | 13:01 | 13:05 | 13:06 | 13:06 | 13:08      | 13:14      |
| 13:35     | 13:45      | 13:47     | 13:51 | 13:54 | 13:56 | 13:57 | 14:01 | 14:05 | 14:06 | 14:06 | 14:08      | 14:14      |
| 15:25     | 15:35      | 15:37     | 15:41 | 15:44 | 15:46 | 15:47 | 15:51 | 15:55 | 15:56 | 15:56 | 15:58      | 16:04      |
| 16:25     | 16:35      | 16:37     | 16:41 | 16:44 | 16:46 | 16:47 | 16:51 | 16:55 | 16:56 | 16:56 | 16:58      | 17:04      |
| 17:25     | 17:35      | 17:37     | 17:41 | 17:44 | 17:46 | 17:47 | 17:51 | 17:55 | 17:56 | 17:56 | 17:58      | 18:04      |
| ☆18:40    | 18:50      | 18:52     | 18:56 | 18:59 | 19:01 | 19:02 | 19:06 | 19:10 | 19:11 | 19:11 | 19:13      | 19:19      |
| ☆19:20    | 19:30      | 19:32     | 19:36 | 19:39 | 19:41 | 19:42 | 19:46 | 19:50 | 19:51 | 19:51 | 19:53      | 19:59      |

☆ 土曜・日曜・祝日及び8月13日(土)～16日(火)運休  
 ビ 十日町病院前経由で運行

## ●バス停の近隣にある作品

| 停留所                 | 参考 近隣作品                                               |
|---------------------|-------------------------------------------------------|
| 十日町車庫前・クロステン十日町前 …… | T205 越後妻有里山現代美術館 MonETほか                              |
| 本町5丁目 ……            | T309 十日町産業文化発信館いこて                                    |
| 十日町駅前 ……            | T320 Winter Circlet、T384 喫茶TURN、T385 10th DAY MARKET  |
| 本町2 ……              | T387 THE BIRTH OF SPRING、T388 SNOW OF SPRING、T390 光り織 |
| 川治 ……               | T074 オンマネ カゼ                                          |
| 伊達上口 ……             | T418 皓雪冽白 ～漣き込む十日町の記憶～                                |
| 土市駅前 ……             | T325 Kiss & Goodbye                                   |
| 水沢駅前 ……             | T326 Kiss & Goodbye                                   |
| 中里支所前 ……            | N009 克雪人                                              |
| 中里中学校前 ……           | N010 日本に向けて北を定めよ (74°33' 2")                          |
| 津南役場前 ……            | M072 農具は楽器だ、M073 Invisible Grove～不可視の杜～               |

●十日町～鉢線 子どもに大人気!〈鉢&田島征三 絵本と木の実の美術館〉

| 十日町車庫  | クロスステン | 本町5   | 十日町駅前 | 本町2   | 鉢（終点） | 鉢発    | 本町3   | 本町4   | 本町5   | クロスステン | 十日町車庫前 |
|--------|--------|-------|-------|-------|-------|-------|-------|-------|-------|--------|--------|
| ★ 8:35 | —      | —     | —     | —     | 8:57  | ☆7:21 | 7:46  | 7:46  | 7:47  | 7:49   | 7:53   |
| 13:30  | 13:30  | 13:31 | 13:35 | 13:37 | 14:08 | 9:04  | 9:32  | 9:32  | 9:33  | 9:35   | 9:39   |
| 16:20  | 16:20  | 16:21 | 16:25 | 16:27 | 16:58 | 14:16 | 14:44 | 14:44 | 14:45 | 14:47  | 14:51  |
| ▲ 下線終了 |        |       |       |       |       | 17:04 | 17:29 | 17:29 | 17:30 | 17:32  | 17:36  |

★ 西線經由  
☆ 土曜・日曜・祝日及び8月13日(土)～16日(火)運休

●十日町～松代～松之山温泉線 日本三大薬湯の松之山温泉郷を結ぶ路線!  
まつだい駅近くにもたくさん新作を展開します。

| 十日町<br>駅前発 | 犬伏    | 太平    | 松代<br>高校前 | まつだい<br>駅前 | 小谷北   | 堺松    | 松之山<br>温泉着 | 松之山<br>温泉発 | 堺松    | 小谷北   | まつだい<br>駅前 | 松代<br>高校前 | 太平    | 犬伏    | 十日町<br>駅到着 |
|------------|-------|-------|-----------|------------|-------|-------|------------|------------|-------|-------|------------|-----------|-------|-------|------------|
| ☆ 7:38     | 8:03  | 8:08  | 8:09      | 8:12       | 8:24  | 8:27  | 8:38       | ☆ 6:30     | 6:41  | 6:44  | 7:03       | 7:04      | 7:05  | 7:10  | 7:35       |
| ★ 9:22     | 9:47  | 9:52  | 9:53      | 9:54       | 10:06 | 10:09 | 10:20      | ★ 7:57     | 8:08  | 8:11  | 8:23       | 8:24      | 8:25  | 8:30  | 8:55       |
| —          | —     | —     | —         | 11:30      | 11:42 | 11:45 | 11:56      | ★10:22     | 10:33 | 10:36 | 10:48      | 10:49     | 10:50 | 10:55 | 11:20      |
| ★12:18     | 12:43 | 12:48 | 12:49     | 13:00      | 13:12 | 13:15 | 13:26      | 12:15      | 12:26 | 12:29 | 12:41      | —         | —     | —     | —          |
| —          | —     | —     | —         | 15:22      | 15:34 | 15:37 | 15:48      | 13:40      | 13:51 | 13:54 | 14:06      | —         | —     | —     | —          |
| ★17:13     | 17:38 | 17:43 | 17:44     | 17:57      | 18:09 | 18:12 | 18:23      | ★15:13     | 15:24 | 15:27 | 15:39      | 15:40     | 15:41 | 15:46 | 16:11      |
|            |       |       |           |            |       |       |            | 17:00      | 17:11 | 17:14 | 17:26      | —         | —     | —     | —          |

☆ 土曜・日曜・祝日及び8月15日(月)、8月16日(火)運休  
★ 土曜・日曜・祝日及び8月15日(月)、8月16日(火)は十日町駅～まつだい駅間運休

### ●バス停の近隣にある作品

| 停留所                | 参考 近隣作品                                                 |
|--------------------|---------------------------------------------------------|
| 十日町駅前……………         | T 320 Winter Circlet、T 384 喫茶TURN、T 385 10th DAY MARKET |
| 犬伏……………            | D 047 人 自然に再び入る、D 048 ミルタウン・バスストップ、D 129 イナゴハビタンボ       |
| 太平……………            | D 046 「時の蘇生」柿の木プロジェクトin松代                               |
| 松代高校前……………         | D 099 創作の庭                                              |
| まつだい駅前……………        | D 053 まつだい「農舞台」ほか                                       |
| 小谷……………            | Y 027 名前蔵、Y 045 ラトビアから遠い日本へ、Y 109 Lost Winter           |
| 堺松（作品まで徒歩20分）…………… | Y 019 「森の学校」キョロロ                                        |
| 松之山温泉……………         | Y 011 渓谷の燈籠、Y 012 メタモルフォーゼ、Y 106 ブラックシンボル               |

## ●湯沢～清津峡～津南～森宮野原駅線

| 湯沢車庫<br>前 | 湯沢駅<br>前 | 石打<br>中央口 | 清津峡<br>入口 | 山崎    | 津南    | 森宮野原<br>駅前 | 森宮野原<br>駅前 | 津南    | 山崎    | 清津峡<br>入口 | 石打<br>中央口 | 湯沢駅<br>前 | 湯沢車庫<br>前 |
|-----------|----------|-----------|-----------|-------|-------|------------|------------|-------|-------|-----------|-----------|----------|-----------|
| ☆ 7:08    | 7:15     | 7:23      | 7:39      | 7:53  | 8:04  | 8:20       | 8:40       | 8:52  | 9:03  | 9:17      | 9:33      | 9:45     | 9:48      |
| ■10:23    | 10:30    | 10:38     | 10:54     | 11:08 | 11:19 | 11:35      | 11:35      | 11:47 | 11:58 | 12:12     | 12:28     | 12:40    | 12:43     |
| 13:03     | 13:10    | 13:18     | 13:34     | 13:48 | 13:59 | 14:15      | 15:10      | 15:22 | 15:33 | 15:47     | 16:03     | 16:15    | 16:18     |
| 15:03     | 15:10    | 15:18     | 15:34     | 15:48 | 15:59 | 16:15      | 17:10      | 17:22 | 17:33 | 17:47     | 18:03     | 18:15    | 18:18     |
| 16:58     | 17:05    | 17:13     | 17:29     | 17:43 | 17:54 | 18:10      |            |       |       |           |           |          |           |

☆ 土曜・日曜・祝日及び8月13日(土)～16日(火)間運休。  
 ■ 土曜・日曜・祝日及び8月13日(土)～16日(火)間運行。

※大地の芸術祭会期中の一部期間で、越後湯沢駅―清津峡溪谷トンネル間直通の臨時バスが運行されます。  
運行日、運行時刻など詳しくは、南越後観光バス公式ホームページをご確認ください。



## レンタカー

細い山道では、カーブやすれ違い、脱輪に注意!!

- 十日町駅周辺
  - ・駅レンタカー十日町営業所(トヨタレンタリース内) ☎025-752-2230／9:00～17:30※
  - ・トヨタレンタリース新潟 十日町店 ☎025-752-6100／9:00～17:30※
  - ・美雪レンタカー ☎025-757-0008／7:30～20:00
  - ・ロータス三洋自動車 ☎025-757-2135／8:30～17:30
  - ・ハクエイレンタカー ☎025-752-3465／8:30～19:30  
※季節によって変更あり
- 津南町
  - ・津南スズキ ☎025-765-2116／7:00～19:00
  - ・苗場自動車 ☎025-765-2479／8:30～17:30
- 越後湯沢駅周辺
  - ・駅レンタカー 越後湯沢駅前営業所 ☎025-785-5082／8:00～19:00
  - ・トヨタレンタリース新潟 越後湯沢駅前店 ☎025-784-1003／9:00～19:00
  - ・ニッポンレンタカー 越後湯沢営業所 ☎025-785-5300／8:00～19:00

## レンタサイクル

市街地や駅周辺を巡るのに便利な自転車。  
遠くの作品を観たいならアシスト付き自転車がGood。

- 利用時間 9:00～17:00  
(時期や貸出場所により受付時間が異なる場合あり)
- 種類と料金
  - ・クロスバイク(アシストなし) 1,000円/日
  - ・里チャリ(アシスト付きシティサイクル) 1,500円/日～
  - ・E-バイク(スポーツタイプのアシスト付き自転車)  
貸出時間・貸出場所により異なる
- 貸出場所
  - ※予約や自転車の種類、手続き等、詳細については各施設にお問い合わせください。
  - ・十日町駅西口案内所(十日町市総合観光案内所)
  - ・まつだい駅案内所(松代・松之山温泉観光案内所)

## お得な鉄道サービス

鉄道を利用して越後妻有を訪れるなら、鉄道やレンタカーをお得に利用できるサービスを活用しよう。

### えきねっとトクだ値

「えきねっと」だけで買える、列車・席数・区間限定の割引きっぷ。  
乗車日当日の午前1時50分までのお申込みが可能な「えきねっとトクだ値」のほか、乗車日13日前の午前1時50分までのお申込みでさらにおトクな「お先にトクだ値」等の設定があります。

### えきねっと+ 駅レンタカープラン

「えきねっと」でお申込みいただいたきっぷの乗車日から3日以内に出発する「駅レンタカー(クラス限定)」の料金が割引となるプランです。

## JRE POINT特典チケット新幹線YEARスペシャル

キャンペーン期間中、JR東日本区間の各方面へ新幹線の「JRE POINT特典チケット(新幹線eチケットサービス)」が通常の半分以下の交換ポイント数でご利用いただけます。  
※JRE POINT特典チケットは列車・席数・区間に制限があります。

——— 詳細は、「えきねっと」で検索 ———

## タクシー

疲れたり、道に迷う心配もない現地の強い味方!

- 十日町エリア
  - ・十日町交通 ☎025-752-3146
  - ・十日町タクシー ☎025-752-3184
  - ・明石交通 ☎025-757-3360
- 中里エリア
  - ・十日町タクシー田沢営業所 ☎025-763-2366
- 松代・松之山エリア
  - ・東部タクシー ☎025-597-2254  
※受付は18:00まで
- 津南エリア
  - ・森宮交通 ☎0120-47-6300  
☎0269-87-2736
  - ・十日町タクシー津南営業所 ☎025-765-5200

## E-バイク

広域を巡るのにはスポーツタイプの  
電動アシスト付き自転車「E-バイク」が最適!  
スピードは出しすぎないように  
安全走行を心がけましょう。

- 利用時間 9:00～17:00  
(時期や貸出場所により受付時間が異なる場合あり)
- E-バイクの貸出場所(レンタサイクルの貸出場所にもあり)  
※予約や手続き等、詳細については各施設にお問い合わせください。
  - ・農舞台案内所(まつだい「農舞台」)
  - ・松之山温泉検温スポット(湯治BAR・里山ビジターセンター内)
  - ・ミオンなかさと
  - ・あてま高原リゾートベルナティオ
  - ・津南町観光協会

「ドラ割」を活用して  
高速道路を  
おトクに利用

# NEXCO東日本の ETCドライブ割引!



NEXCO東日本では、対象エリア内の周遊や、目的地エリアまでの往復高速道路料金が定額でリーズナブルになる「ドラ割」を販売。ドラ割を活用して、おトクで快適なドライブ旅を満喫しよう。くわしくは右のQRコードからドラ割のウェブサイトをチェック。

ETC周遊割引 ドラ割  
<https://www.driveplaza.com/etc/drawari>



## 電動スポーツサイクル 「里山E-バイク」



広大な面積のある越後妻有地域に点在する大地の芸術祭作品や棚田などの里山を巡るには、スポーツタイプ電動アシスト付き自転車「里山E-バイク」がおすすめ。信濃川を中心に河岸段丘が広がるため坂道が多い地域だが、パワーのあるアシスト機能が特徴で、坂道もらくらく。太めのタイヤは安定感があり、最大約70キロメートルの走行も可能。自転車でしか感じられない越後妻有地域を楽しんでほしい。  
※走行する際はスピードを出しすぎないなど安全走行を心がけましょう。





雪と旅  
Snow & Journeys

ECHIGO-TSUMARI  
ART FIELD

## Yukiguni Trip

アートをめぐり、里山めぐる、デジタルパンフレット

大地の芸術祭の舞台、越後妻有地域(十日町市・津南町)のほか、魚沼市、南魚沼市、湯沢町、みなかみ町、栄村から構成される「雪国観光圏」には、様々な観光名所やアクティビティ、宿や食、土産所がある。このたび、大地の芸術祭と周辺の魅力を盛り込んだデジタルパンフレット「Yukiguni Trip」が完成した。  
大地の芸術祭に訪れたら、少し足を伸ばして周辺の観光地も巡ってみよう!  
詳しくは「Yukiguni Trip」で検索を!





## モデルコース1 ～リニューアルした拠点施設を中心に徒歩×鉄道でゆったりめぐる～

- 十日町駅西口 ※1  
(駅構内)
- 小松宏誠「Winter Circlet」  
(徒歩5分)
- 浅井雄介「チョマノモリ」  
(徒歩5分)
- 越後妻有里山現代美術館 MonET
- 昼食 (MonETコミュニティスペース、市街地飲食店等)
- 十日町駅西口発 ※2  
(ほくほく線約10分)
- まつだい駅  
(徒歩1分)
- まつだい「農舞台」及び周辺作品、松代城  
(徒歩1分)
- まつだい駅 ※3

### MonETからさらに徒歩でめぐる (※公開時期は芸術祭公式HPで要確認)

- 富田紀子「琴線」  
(MonETから徒歩5分)
- 中崎透「新しい座椅子で  
過ごす日々」にむけてのいくつかの覚書(仮)」  
(MonETから徒歩15分)
- 日比野克彦「喫茶TURN」/  
ひびのこづえ「10th DAY MARKET」  
(MonETから徒歩10分)
- 深澤孝史「スノータワー」  
(MonETから徒歩10分)



浅井雄介「チョマノモリ」  
photo by Ishizuka Gentaro



レアンドロ・エルリッヒ「Palimpsest: 空の池」/  
越後妻有里山現代美術館 MonET  
photo by Kioku Keizo

※1

〔ほくほく線〕  
9:14 or 10:41 越後湯沢駅発  
9:30 or 10:57 六日町駅発  
9:41 or 11:01 十日町駅着

※2

〔ほくほく線〕  
12:16 or 12:59 or 14:04 十日町駅発  
12:25 or 13:08 or 14:14 まつだい駅着

※3

〔ほくほく線〕  
17:32 or 18:37 まつだい駅発  
17:41 or 18:46 十日町駅着  
18:00 or 19:02 六日町駅着  
18:16 or 19:21 越後湯沢駅着

## モデルコース2 ～セレクトバスツアー×路線バスで松之山・松代エリアを満喫～

- 10:00 [セレクトバスツアー夏Fコース利用]  
まつだい駅発 ※1
- 10:20 オーストラリア・ハウス
- 10:45 パレス黒倉
- 11:20 「森の学校」キョロロ
- 12:10 夢の家
- 12:30 ブラックシンボル(松之山温泉街)  
▼セレクトバスツアー途中下車
- 昼食 (松之山温泉街)
- 13:40 [路線バス]松之山温泉発
- 14:06 まつだい駅着
- 14:30 [セレクトバスツアー夏Gコース利用]  
まつだい駅発
- 14:40 ドクターズ・ハウス
- 15:05 つんねの家のスペクトル  
楽喜 D.I.Y.の家 iju
- 15:40 影向の家
- 16:15 妻有アーカイブセンター
- 16:40 静寂あるいは喧騒の中で/  
手旗信号の家  
ブランコの家
- 17:30 まつだい駅着 ※2



マリーナ・アブラモヴィッチ「夢の家」  
photo by ANZAI



イ・フル「ドクターズハウス」  
photo by Ishizuka Gentaro



大巻伸嗣「影向の家」  
photo Ishizuka Gentaro

※1

〔ほくほく線〕  
8:20 越後湯沢駅発  
8:38 六日町駅発  
8:52 十日町駅発  
9:01 まつだい駅着

※2

〔ほくほく線〕  
17:32 or 18:37 まつだい駅発  
17:41 or 18:46 十日町駅着  
18:00 or 19:02 六日町駅着  
18:16 or 19:21 越後湯沢駅着

## モデルコース3 ～セレクトバスツアー×路線バスで清津峡へ足を伸ばす欲張りコース～

- 10:00 [セレクトバスツアー夏Fコース利用]  
十日町駅西口 ※1
- 10:35 Air for Everyone
- 11:00 足滝の人々
- 11:15 上郷クローブ座／香港ハウス
- 12:00 廃材水族館: 電ヶ窪
- 12:25 Invisible Grove～不可視の杜～  
(津南案内所&検温スポット)  
▼セレクトバスツアー途中下車
- 昼食 (津南案内所&検温スポット周辺)
- 14:20 [セレクトバスツアー夏Gコース利用]  
津南案内所&検温スポット発
- 14:30 カクラ・クルクル・  
アット・ツマリ
- 14:45 ポチョムキン
- 15:10 たくさんの失われた  
窓のために
- 15:30 清津倉庫美術館  
▼セレクトバスツアー  
途中下車  
(徒歩30分)
- 16:20 Tunnel of Light  
(清津峡渓谷トンネル)  
注)最終入館16:30  
予約制期間あり  
(徒歩30分)
- 17:47 [路線バス]清津峡入口発
- 18:15 越後湯沢駅前着



アン・ハミルトン「Air for Everyone」  
photo by Nakamura Osamu



内海昭子「たくさんの失われた窓のために」  
photo by T.Kuratani



Joylabo「プールの庭に」(イメージ)

※1

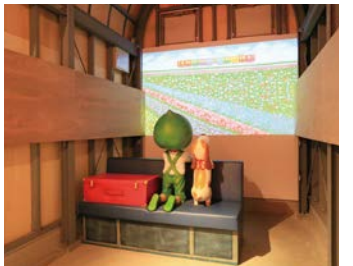
〔ほくほく線〕  
9:14 or 10:41 越後湯沢駅発  
9:30 or 10:57 六日町駅発  
9:41 or 11:01 十日町駅着

## モデルコース4 ～JIKU×セレクトバスツアーの組み合わせで鉄道アートを楽しむ～

- 10:37 [ほくほく線芸術祭列車「JIKU」乗車]  
六日町駅発 ※1
- 美佐島駅(JIKU 鑑賞)
- 11:02 十日町駅着  
(徒歩10分)
- 11:15 越後妻有里山現代美術館 MonET  
及び周辺作品鑑賞  
(モデルコース1参照)
- 昼食 (MonETコミュニティスペース、  
市街地飲食店等)
- 14:20 [セレクトバスツアー夏Cコース利用]  
十日町駅西口発
- 14:35 こうせつれっばくす  
皓雪冽白～漣き込む十日町の記憶～
- 14:55 Kiss & Goodbye  
(土市駅)
- 15:15 Kiss & Goodbye  
(越後水沢駅)
- 15:35 ゆく水の家
- 16:10 ビルズクラウド
- 16:50 十日町駅東口公園着  
喫茶TURN  
10th DAY MARKET  
(徒歩2分)
- 17:05 十日町駅 ※2 ※3



日比野克彦「喫茶TURN」/  
ひびのこづえ「10th DAY MARKET」  
photo by Nakamura Osamu



ジミー・リャオ「Kiss & Goodbye」(土市駅)  
photo by Ishizuka Gentaro



ジミー・リャオ「Kiss & Goodbye」(越後水沢駅)  
photo by Ishizuka Gentaro

※1

〔ほくほく線〕  
9:14 越後湯沢駅発  
9:30 六日町駅着

※2

〔ほくほく線〕  
17:46 or 18:47 十日町駅発  
18:00 or 19:02 六日町駅着  
18:16 or 19:21 越後湯沢駅着

※3

〔ほくほく線〕  
17:46 or 18:46 十日町駅発  
17:55 or 18:55 まつだい駅着



## 助成



令和4年度日本博を契機とする文化資源コンテンツ創成事業

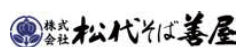
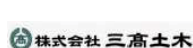
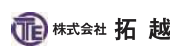
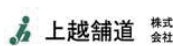
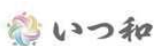
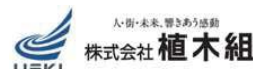
公益財団法人 福武財団



公益財団法人  
内田エネルギー科学振興財団



## 協賛



小松屋装飾株式会社 渋谷ヒカリエ 株式会社電算

株式会社トロンマネジメント 株式会社羽生田 株式会社ハビネス

株式会社松乃井酒造場 株式会社美佐伝 株式会社美郷 株式会社村山土建 森ビル株式会社

その他、越後妻有サポートサイト・とおかまち応援寄附金・さとふるにより大地の芸術祭へご支援いただいた皆さま